



くろーずあつぷい

- 6月25日(日)は投票日 1
衆議院議員総選挙・最高裁判所裁判官国民審査
- 老人福祉センター業務再開 2
- 市長室フリータイム 2
- 札内高原館ソーセージのモニター募集 3
- 沖藤典子さん講演会開催 6

未来に続く大切な一票

6月25日(日)は投票日

衆議院議員総選挙・最高裁判所裁判官国民審査

投票できる方

今回の選挙で投票できる方は、投票日当日満20歳以上（昭和55年6月26日までに生まれた方）の日本国民で、6月12日(日)現在、選挙人名簿に登録されている方です。

ただし、公民権の停止など一定の理由で選挙権・被選挙権を有しない方は投票できません。

登別市へ転入してきた方

◎登別市で投票できる方

平成12年3月12日までに転入の届け出を済ませ、引き続き3カ月以上住所を有している方

◎登別市で投票できない方

平成12年3月13日以降に転入の届け出をされた方

※転入前の市町村の選挙人名簿に登録されている方は、転入前の市町村で投票することになります。

詳しくは選挙管理委員会事務局へお問い合わせください。

市内で住所が変わった方

登別市内で住所が変わり、平成12年6月1日までに転居の届け出を済ませた方は、新しい住所地の投票所で投票してください。

なお、平成12年6月2日以降に転居の届け出をされた方は、前住所地の投票所で投票してください。

不在者投票

※仕事や旅行などで投票日に投票所へ行けない方は、投票日の前日までに不在者投票をすることができます。

選挙区分	期 間	時 間	必要なもの	場 所
衆議院議員総選挙	6月13日(火)～6月24日(日)	8:30～20:00	投票所入場券（投票所入場券を紛失した場合でも投票できます）	登別市選挙管理委員会事務局（市役所第2庁舎1階）
最高裁判所裁判官国民審査	6月18日(日)～6月24日(日)			

問い合わせ

選挙管理委員会事務局 (☎859 1 4 3)



投票時間

7時～20時

※ただし、第11投票所（カルルス婦人研修の家）と第13投票所（市民研修センター）の投票時間は、7時から17時まで。

臨時サイレンが鳴ります

投票の呼び掛けと投票開始をお知らせする臨時サイレンを、6月25日(日)の午前7時から30秒間、消防署と各消防支署、各分遣所で鳴らします。

第4投票所が変更になりました

第4投票所（新川町地域の投票所）が『富士保育所』から『ねむの木の家』（新川町3丁目6番地2、☎3527）に変わります。また、第12投票所名を旧札内小中学校から札内高原館に変更しました。

老人福祉センター業務を再開しました

老人福祉センターは、有珠山噴火により避難所となっていたため休館していましたが、5月30日(火)から通常業務を再開しました。入浴も通常通り利用できます。ご協力ありがとうございました。

- ▼開館時間 10時～16時
- ▼入浴時間 11時～15時
- ▼問い合わせ 老人福祉センター
(☎☎1303)、社会福祉課(☎☎1911)

登別市環境保全審議会委員を募集します

市は、登別市環境基本条例に基づく環境保全審議会委員を募集します。

- ▼募集人数 4人
- ▼任期 2年
- ▼対象 市内に居住する20歳以上の方
- ▼申し込み 6月26日(月)までに、企画広報室に備え付けの用紙に、必要事項を記入の上、お申し込みください。
- ▼問い合わせ 企画広報室
(☎☎1122)

登別市嘱託職員を募集します

- ▼職種 登別温泉浄水場管理人
- ▼募集人数 1人
- ▼手当(月額) 13万800円
- ▼雇用期間 平成12年7月中旬～平

成13年3月31日

- ▼試験日時 6月30日(金) 浄水場見学：10時20分、面接・適性試験：13時10分
- ▼試験内容 面接試験・適性試験 ※試験前に浄水場を見学します。
- ▼受験資格 昭和14年4月2日から昭和36年4月1日までに生まれ、マイカー通勤が可能な方
- ▼申し込み 職員課と各支所に備え付けの申込書に必要事項を記入し、6月26日(月)までに職員課にご持参ください。
- ▼問い合わせ 職員課
(☎☎1132)

河川敷地内での畑作などはやめてください

河川敷地は、河川を管理するための公共の財産です。河川敷地にごみを捨てたり、許可なく物置などを建てたり、畑を耕して野菜などを作ったりはできません。このような行為をされている方は、速やかに撤去してください。

また、フェンスの設置されている河川敷地に入るのは大変危険です。決してフェンス内の河川敷地には立ち入らないでください。

- ▼問い合わせ 管理課
(☎☎3230)

中小企業経営安定特別資金の特例措置をご利用ください

有珠山の噴火に伴い、中小企業経営安定特別資金に特例措置が設けら

れましたのでご利用ください。

- ▼対象 有珠山噴火に伴い、災害救助法の適用地域(伊達市、虻田町、壮瞥町)内の事業所と取り引きし、取引先の休業などに伴う売上減少や販売代金の未収など、経営に支障が生じている中小企業
- ▼融資金額 3千万円以内
- ▼融資期間 7年以内(うち据え置き2年以内)
- ▼融資利率 年1.4割
- ▼問い合わせ 登別商工会議所(☎☎4111)、商工労政課(☎☎2171)

市のダンプカーを公売します

市は、ダンプカーを公売します。購入を希望する方には見積書などの関係書類を配布します。

- ▼公売物件 平成2年式いすゞU1-NRR32CD(車検なし、現状渡し)1台
- ▼公売日時 7月5日(水) 15時

▼場所 市役所3階第2会議室

- ▼公売方法 見積もり合わせ(保証金不要)
- ▼引き渡し日・場所 7月14日(金)・クリンクルセンター(幸町2丁目)
- ▼申し込み 7月4日(火)までに会計課(☎☎9140)
- ▼申し込み 7月1日(土)～9月30日(土)
- ▼利用時間 10時～17時30分
- ▼休館日 水温が22度を下回った日
- ▼利用料 無料
- ※ご利用の際は必ずブルキャップを着用してください。
- ▼問い合わせ 文化・スポーツ振興財団(☎☎1116)

市営水泳プールがオープンします

市営水泳プール(若山町・総合体育館横)が、7月1日(土)にオープンします。みなさんの健康づくりにご利用ください。

市長室フリータイム

市長と話してみませんか

市は、市民のみなさんが市長と自由に話し合える機会を広げるため、『市長室フリータイム』を開催します。

日ごろ「まちづくり」などについて、市長と会って話したいと考えている方は、この機会をご利用ください。

なお、個人的な問題などはお受けできませんので、ご了承ください。

- 日時 6月30日(金) 13:30～
[1人(組) 20分程度]
- 場所 市長室(市役所2階)

申し込み・問い合わせ

6月23日(金)までに
企画広報室(☎☎1122)

情報あら

札内高原館 からのお知らせ

ソーセージのモニターを募集します

札内高原館（旧札内小中学校）で加工・研究しているソーセージを試食し、意見や感想を寄せるモニターを募集します。

- ▶モニター内容 7月と8月の各月2回ずつソーセージ約500gを購入し、アンケートにお答えいただきます
- ▶対象 市内に居住している18歳以上の方
- ※ソーセージ代3,000円（消費税込み）はモニターの方の負担となります。最初の製品受取日に一括してお支払いください。

◎製品の受け取り

場 所	月 日	時 間
札内高原館・登別支所	7月10日(月)、24日(月)	14:00~16:00
	8月14日(月)、28日(月)	
農林水産課(市役所)	7月11日(火)、25日(火)	
	8月8日(火)、22日(火)	
登別支所	7月13日(木)、27日(木)	
	8月10日(木)、24日(木)	

- ▶定員 100人（申込順）
- ▶申し込み 6月20日(火)から30日(金)までに電話で登別市農業振興研究会（農林水産課内☎2321）

ソーセージ作りを体験してみませんか

- ▶対象 3人~20人程度のグループ
- ▶体験料金
◎肉などの原材料費 5,000円から
※使用量に応じて料金が加算されます
- ◎加工室使用料 870円
※暖房を使用した場合は、暖房料がかかります
- ▶利用日時 9時~12時（水曜日と12月30日~1月5日を除く）
- ▶申し込み 登別市農業振興研究会（農林水産課内☎2321）

札内高原館を見学してみませんか

ソーセージや牛乳、アイスクリームなどの製造過程を見学してみませんか。

- ▶見学時間 9時~17時（土曜日は9時~15時）
- ▶定休日 水曜日、12月30日~1月5日
- ▶申し込み 登別市農業振興研究会（農林水産課内☎2321）



体育館や交流室をご利用ください

札内高原館の交流室や体育館を使ってサークル活動などをしてみませんか。

- ▶開館時間 9時~22時
- ▶使用料 無料
- ※暖房を使用した場合は、暖房料がかかります。
- ▶休館日 12月30日~1月5日
- ▶申し込み 札内高原館（☎3184）

市立図書館 休館のお知らせ

市立図書館は、7月3日(月)から7月11日(火)まで、図書整理のため休館します。

なお、移動図書館『こぐま号』は『広報のぼりべつ3月15日号』でお知らせした巡回日程表の通り運行します。

▼問い合わせ 市立図書館

(☎4324)

毎月"5"のつく日は しんた21の体力測定会

しんた21の体力測定会は、毎月5のつく日に行っています。体力測定会でのデータを基に、コ

ンピューターがその人に合ったトレーニングプログラムを作成し、専門のトレーナーがアドバイスをします。効果的な健康づくりができます。ぜひ一度、体力測定会にご参加ください。

なお、体力測定会の時間帯は、トレーニングルームの一般利用はできませんので、ご了承ください。

○7月の体力測定会（2回実施）

月 日	時 間	申 込 期 間
7月5日(水)	18時30分~20時30分	6月16日(金)~
7月25日(火)	14時~16時	6月18日(金)~

▼定員 各18人（申込順）

▼参加料 500円

▼申し込み 保健福祉課

(しんた21内☎0100)

無料法律相談

交通事故や金銭貸借、損害賠償、離婚などの法律問題について、札幌弁護士会室蘭支部の弁護士が相談をお受けします。相談を希望する方は事前にお申し込みください。

なお、裁判や調停中の問題は相談をお受けできません。

◎ 弁護士事務所での相談

- ▶担当弁護士 村上弁護士
- ▶定員 12人（申込順）
- ※相談日時については、市民課にお問い合わせください。
- なお、7月の鉄南ふれあいセンターでの相談は、都合によりお休みします。
- ▶申し込み 6月30日(金)までに電話で市民課

(☎1855)

『豊水トントン』踊り講習会

～豊水まつり実行委員会主催～

『2000年豊水まつり』が、7月22日(土)と23日(日)の2日間、JR幌別駅西口の北駅前通などを会場に開催されます。

今年も1日目に、踊りの大群舞『豊水トントン』が行われます。多くの方が踊りの輪の中に入ってもらえるよう、踊りの講習会を開催します。参加は無料です。

なお、講習会はどなたでも自由に受講できますので、お気軽にご参加ください。

みんなて踊ろう!

月 日	時 間	場 所
6月27日(火)	13:00~	労働福祉センター
6月29日(木)	13:00~	鉄南ふれあいセンター
7月11日(火)	18:30~	鉄南ふれあいセンター

申し込み・問い合わせ
山本さん
(☎3102)

かると

郷土資料館体験学習
ささ舟づくりと流しそうめん
の試食に参加しませんか

- ▼月日 7月8日(土)
- ▼時間 10時～12時
- ▼場所 郷土資料館
- ▼定員 30人(申込順)
- ▼参加料 小・中学生：無料、大人：100円
- ▼申し込み 6月22日(木)から郷土資料館(☎1339)

初心者英会話教室

- ▼文化・スポーツ振興財団主催
- ▼月日 7月3日(月)、6日(木)、10日(月)、13日(木)、17日(月)
- ▼時間 18時30分～20時30分
- ▼場所 婦人センター
- ▼対象 市内に居住または通勤する20歳以上の方
- ▼講師 スティーブン・アスキューさん(登別市英語指導助手)
- ▼受講料 500円
- ▼定員 20人(申込順)
- ▼持ち物 筆記用具
- ▼申込方法 6月21日(水)～27日(火)の9時から17時までに(土・日曜日を除く)受講料を添えてお申し込みください
- ▼申し込み 文化・スポーツ振興財団(☎1116)

市民ふれあいパークゴルフ大会を開催します

- ▼文化・スポーツ振興財団主催
- ▼日時 6月25日(日)7時(雨天決行)
- ▼場所 岡志別の森運動公園パーク

ゴルフ場
▼対象 市内に居住または通勤する18歳以上の方(高校生の方は参加できません)

- ▼定員 100人(申込順)
- ▼参加料 600円(保険料含む)
- ▼持ち物 パークゴルフシューズまたは運動靴
- ▼申込方法 6月19日(月)～22日(木)までの9時から17時までに、参加料を添えてお申し込みください
- ▼申し込み 総合体育館(☎5552)

陸上競技講習会・指導者養成講習会を開催します

- ▼文化・スポーツ振興財団主催
- ▼月日 7月1日(土)
- ▼時間 14時～16時30分
- ▼場所 市営陸上競技場(雨天時は総合体育館)
- ※雨天時は上靴を持参してください
- ▼対象 陸上競技指導者と陸上競技に興味のある小学校5年生以上の方
- ▼内容 陸上競技の基本的な練習方法
- ▼講師 竹内伸也さん(東海銀行女子陸上競技部監督)
- ▼受講料 無料
- ▼申込方法 6月27日(火)までに団体(学校、サークルなど)は受講者名簿を直接またはファクスで、また個人は電話で総合体育館へお申し込みください
- ▼申し込み 総合体育館(☎5552・☎5579)

健康相談・診査

◎健康相談

月日	受付時間	場所
7月7日(金)	10:00～	葛別公民館
7月10日(月)	10:00～	婦人センター
7月13日(木)	10:00～	しんた21
7月18日(火)		

- ▼対象 満40歳以上の方(現在通院中の方を除きます)
- ▼内容 保健婦による血圧、糖尿病、高脂血症など生活習慣病の相談、栄養士による病態別の食生活相談
- ▼申し込み 6月30日(金)までに電話でお申し込みください
- ※相談時間は申し込みの際にお知らせします。

◎7カ月・8カ月児健康相談

クラス	対象	受付時間
ひよこくら	平成11年11月生	10:00
	まれで第2子目以降のお子さん	10:30
もくもくら	平成11年11月生	12:45
	まれで第1子目のお子さん	13:00

- ▼月日 7月26日(水)
- ▼場所 しんた21
- ▼内容 身体計測、栄養相談、育児相談、遊びの紹介
- ▼持ち物 母子健康手帳、バスタオル、替えオムツ

◎乳幼児健康相談

- ▼月日 7月26日(水)
- ▼受付時間 10時30分～11時
- ▼場所 しんた21
- ▼対象 育児相談を希望する方
- ▼内容 発育・発達・育児などの相談、栄養相談
- ▼申し込み 事前に電話でお申し込みください

◎3カ月・4カ月児健康診査

- ▼月日 7月27日(木)
- ▼受付時間 12時30分～13時
- ▼場所 しんた21
- ▼対象 平成12年3月生まれのお子さん
- ▼内容 診察、身体計測、栄養相談、育児相談
- ▼持ち物 母子健康手帳、バスタオル、替えオムツ

◎1歳6カ月児健康診査

- ▼月日 7月12日(水)
- ▼受付時間 13時～13時30分
- ▼場所 しんた21
- ▼対象 平成10年12月生まれのお子さん
- ▼内容 診察、歯科検診、身体計測、栄養相談、育児相談、歯科相談、フッ素塗布の予約
- ▼持ち物 母子健康手帳、お子さんの歯ブラシ

◎3歳児健康診査

- ▼月日 7月6日(水)
- ▼受付時間 12時30分～13時
- ▼場所 しんた21
- ▼対象 平成9年6月生まれのお子さん
- ▼内容 診察、歯科検診、尿検査、身体計測、栄養相談、歯科相談、育児相談
- ▼持ち物 母子健康手帳

申し込み
問い合わせ
保健福祉課
(しんた21内 ☎0100)

普通救命講習を開催します

大切な家族のために応急手当を学んでみませんか。

▼日時 6月30日(金) 13時～16時

▼場所 しんた21多目的ホール

▼対象 市内に居住または通勤する18歳以上の方

▼講師 市消防署救急救命士

▼内容 『とっさのときの救急法』

▼受講料 無料

※受講者には普通救命認定カードが発行されます。

※託児室を用意しています。

▼申し込み 6月23日(金)までに登別市ファミリーサポートセンター

(☎0033)

二輪車安全運転実技講習会を開催します

北海道警察交通機動隊の女性白バイ隊『ノースウイング』を講師に招き、運転操作の基本指導を行います。

出張税務相談

不動産の譲渡、相続・贈与の税金、パートで働いた場合の税金、住宅を取得した場合の還付金など、税金に関する相談を札幌国税局税務相談室苫小牧分室税務相談官が無料でお受けします。

月日	時間	場所
6月27日(水)	10:00～15:00	鉄南ふれあいセンター
7月4日(水)	10:00～15:00	婦人センター

▶問い合わせ 札幌国税局税務相談室 苫小牧分室(☎0144⑧6611)

納められましたか!

市道民税(第1期)の納期限は6月30日(金)です。

忘れずに納めましょう。市税の納入は、便利な口座振替制度もありますので、ご利用ください。

▶問い合わせ 税務課(☎1155)

▼申し込み 白木さん

(☎0855)

▼参加料 1千円(保険料含む)
※ラケットのない方には、お貸しします。

ジュニアテニス講習会を開催します

登別テニス協会主催

▼日時 7月1日(土)・15日(土)・8月5日(土)・19日(土)・9月2日(土)・16日(土)(6日間) 13時30分～15時

▼場所 若草中央公園テニスコート

▼対象 小学校3年生～中学校2年生

▼申し込み 市民課

(☎1855)

グリーンデータバンク

問い合わせ/都市計画課(☎4115)

家庭で育てられなくなった庭木などを登録し、欲しい方に無料であっせんする制度です。

これまで提供していただいた樹木は、受け取り者がすぐに決まるほど、大変好評をいただいておりますが、最近は、提供される樹木が不足している状態です。

樹木を提供していただける方やあっせんを希望する方は、電話か市役所1階市民ホール、各支所に備え付けの申込書でお申し込みください。

また、グリーンデータバンクのご利用は市内に居住する方に限ります。

なお、樹木などの掘り起こしや引き取り、運搬は、受け取りを希望する方におこなっていただきます。

詳しくはお問い合わせください。

ゆずります

番号	名称	高さ	本数
1	ブルー	約2m	1
2	ドウダンツツジ	約60cm	10
3	オンコ	約2m	4

7月の予防接種

【接種上の注意】

●通院中の方は接種してよいかを主治医と相談してください

●必ず母子健康手帳を持参してください

※予防接種は無料で受けられます。

接種内容	場所	日時	対象	接種方法
ツベルクリン反応	しんた21	7月19日(水) 12:45～13:15	3カ月以上4歳未満の乳幼児	1回接種
	鷺別公民館	7月25日(火) 12:45～13:15		
B C G	しんた21	7月21日(金) 12:45～13:15	ツベルクリン反応検査(48時間後判定)が陰性(9%以下)の方	1回接種
	鷺別公民館	7月27日(木) 12:45～13:15		

ポリオワクチンの予防接種を延期します

4月に福岡県で、ポリオワクチン接種との関連が疑われる副作用が発生し、現在、全国でポリオワクチンの接種を延期しています。

このため、6月29日(木)に『しんた21』で実施予定のポリオワクチンの接種とそれ以降に予定していた接種について、延期しますのでご了承ください。

なお、接種の再開が決まりましたら、『広報のほりべつ』でお知らせします。

▶問い合わせ 保健福祉課(しんた21内☎0100)

市制施行30周年記念講演会

女と男 ともに考えよう 介護の未来

登別消費者協会は、市制施行30周年を記念し、講演会を開催します。

高齢化社会を迎え、私たちを取り巻く環境はより複雑化・多様化してきています。長寿という幸せと一緒に考えてみませんか。



▶日時 6月23日(金) 10時～12時30分

▶場所 市民会館中ホール

▶講演内容

『女と男 ともに考えよう 介護の未来』

▶講師 沖藤典子さん

(ノンフィクション作家、全国高齢者ケア協会副会長、室蘭市出身)

▶入場料 無料

問い合わせ

登別消費者協会 (☎8307)

劇団四季ファミリーミュージカル

7月19日(水)

ふたりのロッセ

開場18時 開演18時30分
市民会館大ホール



家族にとっていちばん大切なものを
このミュージカルで見つけてください

演出：浅利慶太

原作：エーリッヒ・ケストナー

▶入場料 指定席…4,500円

自由席…大人4,000円、高校生以下3,000円

▶チケット取扱先 市民会館、総合体育館、鷺別公民館、市民プール、岡志別の森運動公園、登別観光協会、紀文堂書店(JR登別駅前)、市役所内母子会売店、アーニス、ブックアベニューいりえ(若草町)など

※指定席券の取り扱いは市民会館のみです。また、当日は駐車場の混雑が予想されますのでご了承ください。

問い合わせ/文化・スポーツ振興財団 (☎1116)

不用品ダイヤル市

お申し込み・お問い合わせは
登別消費者協会 (☎8307)

火～金曜日(祝日を除く) 10:00～16:00

ゆずります(売ります)

●ベビーラック●おんぶひも●自転車(22・24寸)●座いす●食卓テーブル(100×150寸)●二人用ソファ●長いす用テーブル(50×105寸)●スチール本棚(80×140寸)●ベビーバス●段飾りひな人形●五月人形●かぶと●チャイルドシート(幼児用)●衣類乾燥機●大型ビデオカメラ●ポータブル式石油ストーブ●オイルヒーター(電気)●電気オルガン●電子オルガン●スキーセット(板150寸・靴24寸)●ホッケースケート(24・24.5・27寸)●フィギュアスケート(19寸)●スキー靴(23・25寸)●サッカーシューズ(27寸)●一輪車(20寸)●足マッシャー機●夏タイヤ(145-SR10、225-50R17)●スタッドレスタイヤ(175-65R14)●スパイクタイヤ(155-SR13ホイール付き2本)●ホイール(155-SR13)●編み機●室内温室(幅84寸)●ミニステップ●小型冷蔵庫(100%)●カラオケテープ(8トラック)●都市ガス用シャワー付きふろがま●ルーフボックス●ワープロ●手動式芝刈り機●二槽式洗濯機(5.2kg)●油圧ジャッキ(2ト用)●鳥かご●ルームランナー

ゆずってください(買います)

●会議用テーブル●ベビーベッド●双子用ベビーカー●ベビーガード●チャイルドシート(乳児用)●除湿機●扇風機●発電機(800W)●カラオケセット●まきストーブ●アルトサックス●電子ピアノ●キーボード●三味線●カヌー●スキー靴(20・23寸)●フィギュアスケート(24.5寸)●自転車(12寸)●卓球ラケット●バドミントンラケット●ロックミシン(3本糸)●カラーワープロ●真空管テレビ●ホームタンク(20%)●ベビー用ハイチェア

ほん

今月の新着図書

市立図書館
☎4324



アフリカの絵本

伊集院 静 著

アフリカの大地に、見えてめ夢の絵を描いた男と女の物語。



明るくポケよう

村山 孚 著

ズボラな私、きちょうめんなカミさんの老態をじっくり観察した異色のエッセイ。

このほかに新しく入った本

◇愛へのたより 連城三紀彦 著
◇詩集 表札など 石垣 りん 著
◇イサム・ノグチ ドウス昌代 著
◇一滴の力水 水上 勉 著

※図書館では、毎月購入している本の全リストを差し上げています。ご利用ください。